VERORDENING (EG) Nr. 1093/95 VAN DE COMMISSIE

van 15 mei 1995

tot vaststelling van de hoeveelheden die aan de importeurs worden toegewezen uit hoofde van de tweede tranche van de communautaire kwantitatieve contingenten die in 1995 op bepaalde produkten van oorsprong uit de Volksrepubliek China van toepassing zijn

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 520/94 van de Raad van 7 maart 1994 houdende de totstandbrenging van een communautaire procedure voor het beheer van kwantitatieve contingenten (1), inzonderheid op de artikelen 9 en 13,

Gelet op Verordening (EG) nr. 657/95 van de Commissie van 28 maart 1995 tot vaststelling van een aantal bepalingen voor het beheer van de tweede tranche van de kwantitatieve contingenten die in 1995 van toepassing zijn op bepaalde produkten van oorsprong uit de Volksrepubliek China (2), inzonderheid op artikel 6,

Overwegende dat bij Verordening (EG) nr. 657/95 het voor respectievelijk de traditionele en de niet-traditionele importeurs bestemde gedeelte van de tweede tranche van elk der betrokken contingenten is vastgesteld, evenals de voorwaarden en bepalingen voor de toewijzing van de beschikbare hoeveelheden; dat de importeurs de mogelijkheid hebben gehad een aanvraag voor een invoervergunning in te dienen bij de bevoegde nationale autoriteiten tussen 30 maart 1995 en 18 april 1995 te 17.00 uur, Brusselse tijd, in overeenstemming met artikel 3 van Verordening (EG) nr. 657/95;

Overwegende dat de Commissie van de Lid-Staten, overeenkomstig artikel 5 van Verordening (EG) nr. 657/95, informatie heeft ontvangen betreffende het aantal aanvragen voor invoervergunningen en de totale hoeveelheid waarop deze betrekking hebben, alsmede over de totale hoeveelheid die door de traditionele importeurs in de loop van elk jaar van de referentieperiode (1991 en 1992) werd ingevoerd;

Overwegende dat de Commissie, aan de hand van deze informatie, uniforme kwantitatieve criteria kan vaststellen op grond waarvan de door de communautaire importeurs ingediende vergunningaanvragen voor de tweede tranche van de kwantitatieve contingenten voor 1995 door de bevoegde nationale autoriteiten kunnen worden ingewilligd;

Overwegende dat uit de door de Lid-Staten medegedeelde gegevens blijkt dat, wat de in bijlage I bij deze verordening genoemde produkten betreft, de door de traditionele importeurs gevraagde totale hoeveelheid het voor deze importeurs bestemde deel van het contingent overschrijdt; dat derhalve, bij de behandeling van deze aanvragen, op de gemiddelde invoer van elke importeur in de referentieperiode, uitgedrukt in hoeveelheid of in waarde, de in bijlage I vermelde eenvormige verlagingscoëfficiënt dient te worden toegepast;

Overwegende dat uit de door de Lid-Staten medegedeelde gegevens blijkt dat, wat het in bijlage II bij deze verordening genoemde produkt betreft, de totale hoeveelheid waarvoor de traditionele importeurs aanvragen hebben ingediend, lager is dan het deel van het contingent dat voor deze importeurs bestemd is; dat deze aanvragen derhalve voor de volledige hoeveelheid dienen te worden ingewilligd;

Overwegende dat uit de door de Lid-Staten medegedeelde gegevens blijkt dat, voor de in bijlage III bij deze verordening genoemde produkten, de totale hoeveelheid waarvoor de andere importeurs aanvragen hebben ingediend het voor deze importeurs bestemde gedeelte van het contingent overschrijdt; dat derhalve bij de behandeling van deze aanvragen op het door elke importeur gevraagde bedrag, waarvan het maximum in Verordening (EG) nr. 657/95 is vastgesteld, de in de genoemde bijlage III vermelde eenvormige verlagingscoëfficiënt moet worden toegepast,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

Voor de in bijlage I bij deze verordening genoemde produkten worden de door de traditionele importeurs op regelmatige wijze ingediende aanvragen voor invoervergunningen door de bevoegde nationale autoriteiten ingewilligd voor de hoeveelheid of de waarde die resulteert uit de toepassing van de in bijlage I voor elk contingent vermelde verlagingscoëfficiënt op de gemiddelde invoer van elke importeur in de jaren 1991 en 1992.

Mocht de toepassing van dit kwantitatieve criterium tot de toewijzing van een grotere hoeveelheid of een grotere waarde dan de aangevraagde hoeveelheid of waarde leiden, dan wordt slechts de gevraagde hoeveelheid of waarde toegewezen.

Artikel 2

Voor het in bijlage II bij deze verordening genoemde produkt worden de op regelmatige wijze door de traditionele importeurs ingediende aanvragen voor invoervergunningen door de bevoegde nationale autoriteiten volledig ingewilligd.

(1) PB nr. L 66 van 10. 3. 1994, blz. 1.
(2) PB nr. L 69 van 29. 3. 1995, blz. 13.

Artikel 3

Voor de in bijlage III bij deze verordening genoemde produkten worden de door andere dan de traditionele importeurs op regelmatige wijze ingediende aanvragen voor invoervergunningen door de bevoegde nationale autoriteiten ingewilligd voor de hoeveelheid of de waarde die resulteert uit de toepassing van de in bijlage III voor elk contingent vermelde verlagingscoëfficiënt op het, binnen de door Verordening (EG) nr. 657/95 vastgestelde grenzen, door de importeurs gevraagde bedrag.

Artikel 4

Deze verordening treedt in werking op de dag van haar bekendmaking in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen.*

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 15 mei 1995.

Voor de Commissie

Leon BRITTAN

Vice-Voorzitter

BIJLAGE I

Verlagingscoëfficiënt die op de gemiddelde invoer in 1991 en 1992 wordt toegepast (traditionele importeurs)

Omschrijving van de produkten	GS/GN-code	Verlagingscoëfficiënt
Schoeisel vallende onder GS/GN-codes	ex 6402 99 (1)	– 64,17 %
	6403 51 6403 59	– 71,37 %
	ex 6403 91 (1) ex 6403 99 (1)	– 83,03 %
	ex 6404 11 (1)	– 72,93 %
	6404 19 10	– 73,99 %
Keuken- en tafelgerei, van porselein	6911 10	– 64,54 %
Keuken- en tafelgerei van keramische stoffen, andere dan porselein	6912 00	– 64,92 %
Glaswerk voor tafel-, keuken- of toiletgebruik, enz.	7013	– 46,00 %
Ontvangtoestellen voor radio-omroep vallende onder GS/GN-code	8527 21	– 65,15 %
Speelgoed vallende onder GS/CN-codes	9503 41	– 60,041 %
	9503 49	– 44,291 %
	9503 90	– 60,574 %

(1) Uitgezonderd :

a) schoeisel ontworpen voor sportbeoefening, met een niet-geïnjecteerde zool, voorzien van of uitgerust met voorzieningen voor het bevestigen van punten, spijkertjes, klemmen, dwarsreepjes en dergelijke ;

b) volgens een speciale techniek vervaardigd schoeisel : schoeisel met een cif-prijs per paar van 9 of meer ecu, voor sportieve bezigheden, voorzien van een gegoten zool — niet gespoten — bestaande uit één of meer lagen, vervaardigd uit synthetische materialen, speciaal ontworpen om schokken als gevolg van verticale of zijwaartse bewegingen op te vangen en met technische kenmerken zoals luchtdichte kussentjes gevuld met gas of vloeistoffen, met mechanische bestanddelen die de schokken opvangen of neutraliseren, of met materialen zoals polymeren met een lage dichtheid.

BIJLAGE II

Produkten waarvoor de aanvragen voor invoervergunningen volledig kunnen worden ingewilligd (traditionele importeurs)

Omschrijving van de produkten	GS/GN-code
Ontvangtoestellen voor radio-omroep vallende onder GS/GN-code	8527 29

BIJLAGE III

Verlagingscoëfficiënt die wordt toegepast op de hoeveelheid/waarde die wordt gevraagd binnen de grenzen van de bij Verordening (EG) nr. 657/95 vastgestelde maximumhoeveelheden of bedragen (niet-traditionele importeurs)

Omschrijving van de produkten	GS/GN-code	Verlagingscoëfficiënt
Schoeisel vallende onder GS/GN-codes	ex 6402 99 (1)	– 45,84 %
	ex 6403 91 (1) ex 6403 99 (1)	– 82,54 %
	ex 6404 11 (1)	– 74,27 %
	6404 19 10	– 50,51 %
Keuken- en tafelgerei, van porselein	6911 10	– 60,25 %
Keuken- en tafelgerei van keramische stoffen, andere dan porselein	6912 00	– 69,08 %
Glaswerk voor tafel-, keuken- of toiletgebruik, enz.	7013	– 74,30 %
Ontvangtoestellen voor radio-omroep vallende onder GS/GN-code	8527 21	– 95,37 %
Speelgoed vallende onder GS/GN-codes	9503 41	– 68,58 %
	9503 49	– 79,31 %
	9503 90	– 22,11 %

(1) Uitgezonderd :

a) schoeisel ontworpen voor sportbeoefening, met een niet-geïnjecteerde zool, voorzien van of uitgerust met voorzieningen voor het bevestigen van punten, spijkertjes, klemmen, dwarsreepjes en dergelijke ;

b) volgens een speciale techniek vervaardigd schoeisel : schoeisel met een cif-prijs per paar van 9 of meer ecu, voor sportieve bezigheden, voorzien van een gegoten zool — niet gespoten — bestaande uit één of meer lagen, vevaardigd uit synthetische materialen, speciaal ontworpen om schokken als gevolg van verticale of zijwaartse bewegingen op te vangen en met technische kenmerken zoals luchtdichte kussentjes gevuld met gas of vloeistoffen, met mechanische bestanddelen die de schokken opvangen of neutraliseren, of met materialen zoals polymeren met een lage dichtheid.